

Workshop



LANGUAGE ANIMATION IN THE KITCHEN...

- Target group** group of people who do not speak the same mother tongue
- Group size** at least 2 people
- How much time?** at least 30 minutes (plus the time to cook without animation...)

preparation

How much time? 10 minutes

Which material? paper, marker, cooking recipe

objectives

- to facilitate to learn foreign languages (and specially daily vocabulary)
- to integrate language learning in the cooking process
- to activate different parts of languages learning: to listen to a word, to write and read it, to "act" it
- to know new recipes of different countries

how to do it

TANDEM

build groups of two persons with different mother tongues and let them

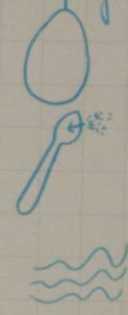
- read and translate the cooking recipe. During cooking, they will repeat sentences about what they are doing. The difficulty of the sentences depends on the languages level they have.
- paint the kitchenware they will use. Then they will add the names in different languages. After putting the paper on the wall, participants can add further languages
- (for beginners) write some important verbs with their conjugation on a wall, read and repeat them and put it somewhere so that they can have a look on it whenever they want

important to know

- it does take much more time than only cooking, so take the time for it because in hurry it does not make sense to do language animation and cooking at the same time
- it is not important, that they will have the same level in the language of their partner, the most important is, that they everybody will speak as well in their mother tongue (to say the right pronunciation f.ex.) as in a foreign language.



SPÄTZLE

- 2 kg
- 1250 g das Mehl / la Farine
 - 10 Eier / œufs
 - 5 kleiner Kaffeelöffel Salz
petites cuillères à café de sel
 - $\approx \frac{3}{4}$ Wasser / eau
- 20 Personen
(Beilage)
(accompagnement)
- 

- 1 EINS
- 2 ZWEI
- 3 DREI
- 4 VIER
- 5 FÜNF
- 6 SECHS
- 7 SIEBEN
- 8 ACHT
- 9 NEUN
- 10 ZEHN

nöž

der Löffel
la cuillère
il cucchiaio
ЛЪЖИЦА [LÖZICA]

das Messer
le couteau
il coltello
НОЖ [NOZ]

die Gabel
la fourchette
la forchetta
ВИЛКА [VILKA]

das Glas
le verre
il bicchiere
СТАКАМ - СТАКАН
ЏАМА [čahashka]

die Tasse
la tasse
la tazza
ЧАШКА - ЧАШКА

der Teller
l'assiette (la)
il piatto
ТАПИЛКА - ТАРИЛКА
ЏИНИЈА [čhinija]

die Wasserflasche
la bouteille d'eau
la bottiglia d'acqua
ВОДНАКА С БОГА
noda (botilka s voda)

das Salz
le sel
il sale
сол
CON

der Pfeffer
le poivre
il pepe
пипер

der Schneebesen
le fouet
il frustino

der Messbecher
le verre doseur
il dosatore

die Schüssel
le saladier
l'insalatiera

(le) œuf
das Ei
l'uovo

der Topf
le fait-tout / la casserole
la pentola

die Pfanne
la poêle
la padella

die Waage
la balance
la bilancia

die Auflaufform
le plat
la teglia

der Schaler
l'économe

die Zwiebel
(le) oignon
la cipolla
ЛЪК

der Teigschaber
la spatule
la spatola

das Sieb
la passoire
lo scolapasta